

**Lelkes Gáborné**  
Budapest  
Zrínyi utca 44/B  
1188

Tárgy: a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat ünnepi és alakuló ülése.

**Tisztelt Lelkes Gáborné!**

A 2019. október 13-án megtartott települési nemzetiségi önkormányzati képviselők választásán Önt Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre településen **német nemzetiségi önkormányzati képviselővé** megválasztották.

Értesítem, hogy a választás eredményének ismertetésére és a megválasztott nemzetiségi önkormányzati képviselő **megbízólevelének ünnepélyes átadására**

**2019. október 25-én, pénteken, 8:30 órai**

kezdettel a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti Testületi termében kerül sor.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 87. § (1) bekezdése alapján biztosított jogkörömnél fogva a közvetlenül megválasztott **német nemzetiségi önkormányzat Képviselő-testületének alakuló ülését** a következő időpontra összehívom:

**2019. október 25; péntek 12:00**

Az alakuló ülések helyszíne:

Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti Testületi terem.

**Napirendi pontok:**

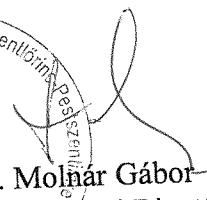
1. A nemzetiségi képviselők eskütétele.
2. Az elnök megválasztása.
3. Az elnökhelyettes megválasztása.
4. Tájékoztatás a vagyonyilatkozat- tételi kötelezettségről, a vagyonyilatkozatot kezelő 2 képviselő megválasztása.
5. Tájékoztatás az Együttműködési Megállapodás 30 napon belüli felülvizsgálatáról és elfogadásának szükségességéről.
6. Döntés a tiszteletdíjakról és illetményekről.

7. Egyebek.

Tájékoztatom, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 100. § szerint a nemzetiségi önkormányzati képviselő az eskü vagy fogadalom letételét megelőzően is gyakorolja képviselői jogait.

Budapest, 2019. október 22.

Tisztelettel:



dr. Molnár Gábor  
Helyi Választási Bizottság  
1. elnöke

**Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre Helyi Választási Bizottsága**

✉ 1184 Budapest, Üllői út 400.

---

**Leskó Krisztina**

Budapest

Vércse utca 49.

1182

Tárgy: a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat ünnepi és alakuló ülése.

*Tisztelt Leskó Krisztina!*

A 2019. október 13-án megtartott települési nemzetiségi önkormányzati képviselők választásán Önt Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre településen **német nemzetiségi önkormányzati képviselővé** megválasztották.

Értesítem, hogy a választás eredményének ismertetésére és a megválasztott nemzetiségi önkormányzati képviselő **megbízólevelének ünnepélyes átadására**

**2019. október 25-én, pénteken, 8:30 órai**

kezdettel a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti Testületi termében kerül sor.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 87. § (1) bekezdése alapján biztosított jogkörömnél fogva a közvetlenül megválasztott **német nemzetiségi önkormányzat Képviselő-testületének alakuló ülését** a következő időpontra összehívom:

**2019. október 25; péntek 12:00**

Az alakuló ülések helyszíne:

Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti Testületi terem.

**Napirendi pontok:**

1. A nemzetiségi képviselők eskütétele.
2. Az elnök megválasztása.
3. Az elnökhelyettes megválasztása.
4. Tájékoztatás a vagyonyilatkozat- tételi kötelezettségről, a vagyonyilatkozatot kezelő 2 képviselő megválasztása.
5. Tájékoztatás az Együttműködési Megállapodás 30 napon belüli felülvizsgálatáról és elfogadásának szükségességéről.
6. Döntés a tiszteletdíjakról és illetményekről.

7. Egyebek.

Tájékoztatom, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 100. § szerint a nemzetiségi önkormányzati képviselő az eskü vagy fogadalom letételét megelőzően is gyakorolja képviselői jogait.

Budapest, 2019. október 22.

Tisztelettel:



dr. Molnár Gábor  
Helyi Választási Bizottság  
elnöke



**Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre Helyi Választási Bizottsága**

✉ 1184 Budapest, Üllői út 400.

---

**Szűcs Edina**

Budapest

Dózsa György utca 71.

1188

Tárgy: a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat ünnepi és alakuló ülése.

*Tisztelt Szűcs Edina!*

A 2019. október 13-án megtartott települési nemzetiségi önkormányzati képviselők választásán Önt Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre településen **német nemzetiségi önkormányzati képviselővé** megválasztották.

Értesítem, hogy a választás eredményének ismertetésére és a megválasztott nemzetiségi önkormányzati képviselő **megbízólevelének ünnepélyes átadására**

**2019. október 25-én, pénteken, 8:30 órai**

kezdettel a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti Testületi termében kerül sor.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 87. § (1) bekezdése alapján biztosított jogkörömnél fogva a közvetlenül megválasztott **német nemzetiségi önkormányzat Képviselő-testületének alakuló ülését** a következő időpontra összehívom:

**2019. október 25; péntek 12:00**

Az alakuló ülések helyszíne:

Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti Testületi terem.

**Napirendi pontok:**

1. A nemzetiségi képviselők eskütétele.
2. Az elnök megválasztása.
3. Az elnökhelyettes megválasztása.
4. Tájékoztatás a vagyonnyilatkozat- tételi kötelezettségről, a vagyonnyilatkozatot kezelő 2 képviselő megválasztása.
5. Tájékoztatás az Együttműködési Megállapodás 30 napon belüli felülvizsgálatáról és elfogadásának szükségességéről.

6. Döntés a tiszteletdíjakról és illetményekről.

7. Egyebek.

Tájékoztatom, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 100. § szerint a nemzetiségi önkormányzati képviselő az eskü vagy fogadalom letételét megelőzően is gyakorolja képviselői jogait.

Budapest, 2019. október 22.

Tisztelettel



dr. Molnár Gábor  
Helyi Választási Bizottság  
elnöke

**Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre Helyi Választási Bizottsága**  
✉ 1184 Budapest, Üllői út 400.

---

**Dr. Sági Zoltán**  
Budapest  
Gömbakác utca 44.  
1185

Tárgy: a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat ünnepi és alakuló ülése.

*Tisztelt Dr. Sági Zoltán!*

A 2019. október 13-án megtartott települési nemzetiségi önkormányzati képviselők választásán Önt Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre településen **német nemzetiségi önkormányzati képviselővé** megválasztották.

Értesítem, hogy a választás eredményének ismertetésére és a megválasztott nemzetiségi önkormányzati képviselő **megbízólevelének ünnepélyes átadására**

**2019. október 25-én, pénteken, 8:30 órai**

kezdettel a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti Testületi termében kerül sor.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 87. § (1) bekezdése alapján biztosított jogkörömnél fogva a közvetlenül megválasztott **német** nemzetiségi önkormányzat Képviselő-testületének **alakuló ülését** a következő időpontra összehívom:

**2019. október 25; péntek 12:00**

Az alakuló ülések helyszíne:

Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti Testületi terem.

**Napirendi pontok:**

1. A nemzetiségi képviselők eskütétele.
2. Az elnök megválasztása.
3. Az elnökhelyettes megválasztása.
4. Tájékoztatás a vagyonyilatkozat- tételi kötelezettségről, a vagyonyilatkozatot kezelő 2 képviselő megválasztása.
5. Tájékoztatás az Együttműködési Megállapodás 30 napon belüli felülvizsgálatáról és elfogadásának szükségességéről.

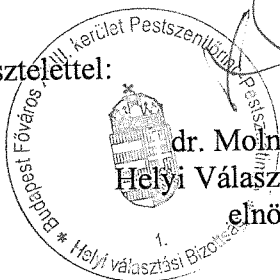

6. Döntés a tiszteletdíjakról és illetményekről.

7. Egyebek.

Tájékoztatom, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 100. § szerint a nemzetiségi önkormányzati képviselő az eskü vagy fogadalom letételét megelőzően is gyakorolja képviselői jogait.

Budapest, 2019. október 22.

Tisztelettel:



dr. Molnár Gábor  
Helyi Választási Bizottság  
elnöke

**Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre Helyi Választási Bizottsága**  
✉ 1184 Budapest, Üllői út 400.

---

**Szabó Éva**  
Budapest  
Jókai Mór utca 8.  
1183

Tárgy: a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat ünnepi és alakuló ülése.

*Tisztelt Szabó Éva!*

A 2019. október 13-án megtartott települési nemzetiségi önkormányzati képviselők választásán Önt Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre településen **német nemzetiségi önkormányzati képviselővé** megválasztották.

Értesítem, hogy a választás eredményének ismertetésére és a megválasztott nemzetiségi önkormányzati képviselő **megbízólevelének ünnepélyes átadására**

**2019. október 25-én, pénteken, 8:30 órai**

kezdettel a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti Testületi termében kerül sor.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 87. § (1) bekezdése alapján biztosított jogkörömnél fogva a közvetlenül megválasztott **német nemzetiségi önkormányzat Képviselő-testületének alakuló ülését** a következő időpontra összehívom:

**2019. október 25; péntek 12:00**

Az alakuló ülések helyszíne:

Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti Testületi terem.

**Napirendi pontok:**


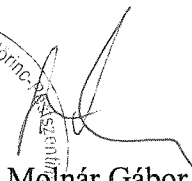
1. A nemzetiségi képviselők eskütétele.
2. Az elnök megválasztása.
3. Az elnökhelyettes megválasztása.
4. Tájékoztatás a vagyonyilatkozat- tételi kötelezettségről, a vagyonyilatkozatot kezelő 2 képviselő megválasztása.
5. Tájékoztatás az Együttműködési Megállapodás 30 napon belüli felülvizsgálatáról és elfogadásának szükségességéről.
6. Döntés a tiszteletdíjakról és illetményekről.

7. Egyebek.

Tájékoztatom, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 100. § szerint a nemzetiségi önkormányzati képviselő az eskü vagy fogadalom letételét megelőzően is gyakorolja képviselői jogait.

Budapest, 2019. október 22.

Tisztelettel:



dr. Molnár Gábor  
Helyi Választási Bizottság  
elnöke



Nationalitätenselbstverwaltung der Ungarndeutschen in Budapest  
XVIII. Bezirk

Pestszentlőrinc-Pestszentimre Német Nemzetiségi Önkormányzata

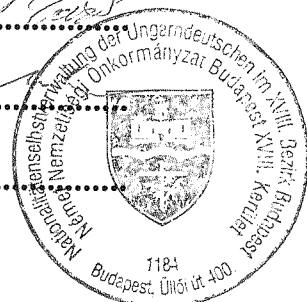
1184 Budapest, Üllői út 400.

## JELENLÉTI ÍV

a Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testületének 2019. október 25-én (pénteken) 12:00 órakor megtartott  
alakuló testületi ülésén megjelentekről.

Képviselők:	Érkezés	Távozás	Aláírás
1. Lelkes Gáborné	11 <sup>55</sup>	12 <sup>07</sup>	Lelkes Gáborné
2. Leskó Krisztina	11 <sup>55</sup>	13 <sup>07</sup>	Leskó Krisztina
3. Osváthné Szűcs Edina	11 <sup>54</sup>	13 <sup>07</sup>	Osváthné Szűcs Edina
4. Szabó Éva	11 <sup>50</sup>	13 <sup>07</sup>	Szabó Éva
5. Dr. Sági Zoltán	11 <sup>53</sup>	13 <sup>07</sup>	Dr. Sági Zoltán
Megjelentek:			
1. Karay Tivadar – TUI irodavezető	11:55	13:07	Karay Tivadar
2. dr. Márk-Szabó Nikolett irodavezető-h.	11:55	13:07	dr. Márk-Szabó Nikolett
3. Kohut Gyula nemzetiségi referens	11:50	13:08	Kohut Gyula
4. Nagy András – NPE elnök	11:55	13:07	Nagy András
5. Negrőné dr. Szabó Zuzsanna	11:55	13:07	Negrőné dr. Szabó Zuzsanna
6. Debreceni Józsefné	11:58	13:07	Debreceni Józsefné
7. Nagy Adrienn	11:57	13:07	Nagy Adrienn
8. Könyvéné Góth Irén	11:57	13:07	Könyvéné Góth Irén
9. Szócs Mária Beatrix	11:57	13:07	Szócs Mária Beatrix
10. Szelencz Edit	11:57	13:07	Szelencz Edit
11. Sunkel Dániel	11:57	13:07	Sunkel Dániel

Folytatás a túloldalon







## Jegyzőkönyv

**Készült:** Budapesten, 2019. október 25-én a Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének, a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti testületi termében 12:00 órakor kezdődött testületi alakuló ülésén.

**Tárgy:** testületi alakuló ülés.

**Jelen vannak:** Lelkes Gáborné képviselő  
Leskó Krisztina képviselő  
Ostváthné Szűcs Edina képviselő  
Dr. Sági Zoltán képviselő  
Szabó Éva Réka képviselő

Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal		
IKT.DÁT.:		2019 NOV. 08
IKT.SZÁM:	38/21-18/2019	MELL. DB.
ELŐADÓ:	ELŐSZÁM:	IRAT. H.
R. Gy.		ea.

**Megjelentek:** Somody László önkormányzati képviselő  
Karay Tivadar – Testületi és Ügyviteli Iroda irodavezető  
dr. Márk-Szabó Nikolett – Testületi és Ügyviteli Iroda irodavezető-helyettes  
Kohut Gyula – Testületi és Ügyviteli Iroda nemzetiségi referens  
Nagy András – Pestszentlőrinc-Pestszentimre Németszármazású Polgárainak Egyesülete (NPE) elnök  
Debreceni Józsefné – Pestszentlőrinci Cseperedő Óvoda intézményvezető  
Nagy Adrienn – Pestszentlőrinci Német Nemzetiségi Általános Iskola megbízott intézményvezető  
Szőnyi Guth Irén – Pestszentimrei Vaczkor Óvoda intézményvezető  
Szócs Viola Emília – Pestszentlőrinci Vándor Óvoda intézményvezető  
Svélec Edít - Budapest XVIII. kerületi Táncsics Német Nemzetiségi Általános Iskola intézményvezető  
Nagyné dr. Szabó Zsuzsanna  
Sunkel Dirk

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** nagy tisztelettel köszönt mindenkit. A korából adódóan az első szó az övé, hiszen a mai alakuló testületi ülést az elnök megválasztásáig korelnök vezeti. Szeretné megköszönni a Helyi Választási Bizottság elnökének, dr. Molnár Gábornak, hogy a jogszabályoknak megfelelően elkezdődhessen az alakuló ülés és köszönik a munkáját. A testületi tagokon kívül köszönti a megjelent vendégeket is-hiszen megtisztelték ma őket-, a nemzetiségi általános iskolák vezetői és a nemzetiségi csoportokat, illetve óvodákat képviselő vezető asszonyok. Itt van a jelölőszervezet elnöke, Nagy András úr. A Német Nemzetiségi Önkormányzat volt elnöke Sunkel Dirk úr. Ezen kívül külön is szeretné köszönteni és hogy időt szán rájuk, illetve ma már úgy mutatták be, hogy a német nemzetiségi terület koordinálásáért is felelős leendő alpolgármester urat, Somody László urat. A Polgármesteri Hivatal két munkatársát még nem mutatta be. Kohut Gyulát, aki nemzetiségi referensként képviseli jegyző asszonyt a szabályoknak megfelelően. Tehát a törvényességi felügyelet ellátását biztosítja. Továbbá dr. Márk-Szabó Nikolettet, aki szintén a Hivatal részéről segít nekik az alakuló ülés lebonyolításában. Egy tiszte van még, mielőtt rátérnek a napirendi pontokra és talán ez egy jó dolog. Nyáron sikerült a XVIII. kerület német testvérvárosának, Rodingnak polgármesterével egy bő tíz perces négy szemközti beszélgetést folytatnia. Szóba került természetesen az őszi választás is. Azt mondta, hogy ha megvan a Képviselő-testület, akkor adja át az üdvözlését a Képviselő-testületi tagoknak. A Képviselő-testület ugyan még csak most fog megalakulni, de a tagoknak az üdvözlést ezúton is szeretné átadni. Megállapítja, hogy a Képviselő-testület 5 fővel határozatképes. A következő kérése lenne. Miután jegyzőkönyv készül az alakuló ülésről is, ezért szeretné egyeztetés alapján felkérni Kohut Gyula referens urat, hogy első alkalommal ezt a jegyzőkönyvet készítse el. Annak hitelesítésére is fel kell kérni valakit, hiszen az elnök és a hitelesítőnek megválasztott képviselő fogja aláírni. Jól mondja?



**Kohut Gyula:** először az eskütételre kerítsenek sort.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** akkor előbb az eskütétel jön.

**Lelkes Gáborné:** szeretne szót kérni egyetlen mondat erejéig.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** ha jól tudja az eddigi tapasztalatból, akkor az ülést vezetőnek joga van ezt megtenni. Megadja a szót.

**Lelkes Gáborné:** azonnali hatállyal szeretne lemondani a képviselői mandátumáról mindenféle indoklás nélkül. Szeretné átadni a nemzetiségi referensnek az írásos, aláírt és két példányú lemondó nyilatkozatát és a mandátumát. Köszöni szépen az eddigi közös munkát és jó volt velük. Sok sikert kíván nekik a jövőben!

**Kohut Gyula:** átadja a Képviselő-testület részére a lemondó nyilatkozatot.

*12:07-kor Lelkes Gáborné távozott a Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének alakuló üléséről. A Képviselő-testület 4 fővel határozatképes.*

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** az írásban benyújtott lemondó nyilatkozatot a testületi ülésen is lehet adni és ezt a jegyzőkönyvhöz csatolni kell. Tegyük le az esküt. Az eskü letételére a törvény szerint két nyelven is van mód. Választhat minden képviselő hogy német nyelven, vagy magyar nyelven teszi. Ha jól értette az előzetes megbeszélések alapján, akkor a magyar nyelvet választja mindenki. Kéri, hogy a képviselők is álljanak fel az eskütételhez. Az eskü szövegét a korelnök előmondja, majd azt a képviselők is elmondják a saját nevükben: „*Én, (nevüket mondják) mint a nemzetiségek jogairól szóló törvény szerinti német nemzetiségi közösség tagja, esküszöm, hogy képviselői tisztségem ellátása során nemzetiségi közösségemhez hű leszek, az Alaptörvényt és a jogszabályokat megtartom, a tudomásomra jutott titkot megőrzöm, munkámat választóim akaratahoz híven, lelkiismeretesen végzem, minden igyekezettel a német nemzetiség érdekeit képviselem, ennek során anyanyelvünk, hagyományaink, kultúránk megőrzésén és fejlesztésén fogok fáradozni. Isten engem úgy segítjen!*” Most szeretné felkérni a nemzetiségi referenst, hogy a jegyzőkönyvet a számukra vezesse és a hitelesítésre pedig Leskó Krisztina képviselőt. Határozathozatal következik.

#### **80/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat**

**A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta Leskó Krisztina képviselőt jegyzőkönyv-hitelesítőnek.**

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** kéri, hogy az esküokmányokat írják alá. Az esküokmányok aláírását követően ismerteti a napirendi pontokat. Még egy napirendi pontot javasol. A Képviselő-testületnek tudomásul kell vennie és határozattal meg kell állapítani a képviselői megbízatás megszűnését Lelkes Gáborné esetében, ezért első napirendi pontként javasolja a lemondásról való döntést, amelyet a kiküldött napirendi pontok követnének a meghívó szerint.

#### **Napirendi pontok:**

1. Lelkes Gáborné NNÖ képviselő lemondása.
2. Az elnök megválasztása.
3. Az elnökhelyettes megválasztása.
4. Tájékoztatás a vagyonynyilatkozat-tételi kötelezettségről, a vagyonynyilatkozatot kezelő 2 képviselő megválasztása.
5. Tájékoztatás az Együttműködési Megállapodás 30 napon belüli felülvizsgálatáról és elfogadásának szükségességéről.
6. Döntés a tiszteletdíjakról és illetményekről.
7. Egyebek.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** mivel más észrevétel, javaslat nincsen, ezért kéri, hogy szavazzanak a napirendi pontok elfogadásáról.



### 81/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta a következő napirendi pontokat:

1. Lelkes Gáborné NNÖ képviselő lemondása.
2. Az elnök megválasztása.
3. Az elnökhelyettes megválasztása.
4. Tájékoztatás a vagyonynyilatkozat-tételi kötelezettségről, a vagyonynyilatkozatot kezelő 2 képviselő megválasztása.
5. Tájékoztatás az Együttműködési Megállapodás 30 napon belüli felülvizsgálatáról és elfogadásának szükségességéről.
6. Döntés a tiszteletdíjakról és illetményekről.
7. Egyebek.

#### 1. napirendi pont: Lelkes Gáborné NNÖ képviselő lemondása.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** a Képviselő-testület határozatot hoz Lelkes Gáborné írásban benyújtott képviselői mandátumáról való lemondásáról. Ismerteti a határozati javaslatot: „A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 102. § (2) alapján megállapítja Lelkes Gáborné, a Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselőjének képviselői mandátum megszüntését 2019. október 25-i hatállyal a 1. számú mellékletben szereplő lemondó nyilatkozat alapján. A Képviselő-testület felkéri az elnököt, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 102. § (2) a)-c) pontja alapján a határozat megküldéséről gondoskodjon.” Határozathozatal következik.

### 82/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 102. § (2) alapján megállapítja Lelkes Gáborné, a Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselőjének képviselői mandátum megszüntését 2019. október 25-i hatállyal a 1. számú mellékletben szereplő lemondó nyilatkozat alapján. A Képviselő-testület felkéri az elnököt, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 102. § (2) a)-c) pontja alapján a határozat megküldéséről gondoskodjon.

**Felelős:** NNÖ elnöke

**Határidő:** 2019. október 28.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** a napirendi pont tárgyalását lezárja.

#### 2. napirendi pont: Az elnök megválasztása.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** a korelnöknek az elnök megválasztásáig tart a tisztsége és utána az elnök fogja a napirendi pontok levezetését. Jól tudja, hogy titkos szavazással történik, vagy pedig a képviselők döntenek el.

**dr. Márk-Szabó Nikolett:** választható. Most egy nyilvános ülésen vannak, nyílt szavazással is történhet. Zárt ülésen is meghozható ez a döntés. Titkos szavazással is bár egy négy fős Képviselő-testületnél egy titkos szavazás nem életszerű.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** akkor a javaslata az életszerűség miatt a nyílt, kézfeltartással történő szavazás, amennyiben egyetértenek vele. Bólintásokat lát az egyetértés jegyében. Úgy gondolja, hogy tisztességes az, hogy ha mindenki elmondja a javaslatát az elnök személyére. Megadja a szót Leskó Krisztina képviselő részére.



**Leskó Krisztina:** abban a furcsa helyzetben van, hogy Lelkes Gáborné, Hajnit szerette volna javasolni az elnöki tisztségre az eddigi, német közösségért végzett munkája alapján. Úgy tapasztalta, hogy szívvel-lélekkel és nagy odaadással végezte. A német nyelvtudása és gyökerei számára hitelessé teszik őt a német kultúra és hagyományok ápolásában és tovább örökítésében. Most ez így nem tud megtörténni.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** úgy gondolja, hogy ha nem szeretne javaslatot tenni, akkor nem kell. Jól érti, hogy nem él ezzel akkor?

**Leskó Krisztina:** igen, nem tud javaslatot tenni.

**Osváthné Szűcs Edina:** igen nehéz helyzetben volt. Úgy gondolja, hogy nem méltó az, ami a Német Nemzetiségi Önkormányzat kapcsán az elmúlt pár hétben folyt. Azt szerette volna, hogy ide úgy állnak ki, hogy egységesen egy valakit jelölnek. Nem tudott a két ember között úgy dönteni, hogy hitelesen. Most került a szervezethez. Ezért a javaslata tegnapi estétől Leskó Krisztina lenne.

**Szabó Éva Réka:** dr. Sági Zoltánt szeretné elnöknek javasolni. Pont azért, amennyit ő már beletett ebbe a szervezetbe eddig is, az elmúlt hónapok során is. Az intézményekkel és az iskolákkal való kapcsolattartásban is. Szeretné, hogy ha ez így továbbra is menne.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** érdeklődik, hogy Leskó Krisztina elfogadja-e a jelölést. A nemzetiségi referens szót kér. Megadja a szót.

**Kohut Gyula:** tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 94.§ értelmében az elnök és az elnökhelyettes megválasztása esetén a jelölt is részt vehet a döntéshozatalban, amely a személyüket érinti. Tehát a leendő elnök és elnökhelyettes is részt vehet a szavazásban.

**Leskó Krisztina:** elfogadja.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** egy jelölt már van, Leskó Krisztina. Köszöni a javaslatot. Nem mondja el, hogy mennyit vívódott és hogy az elmúlt hetek milyen érzelmi hullámokat okoztak, de úgy véli és gondolja, hogy az a folyamat, amiben az utóbbi időben sikerült részt vennie és bevonni a két általános iskolát, az NPE-t, az NNÖ-t, a közös megjelenést, illetve utalt arra, hogy korábban nagyon komoly konfliktusok jellemezték a német önkormányzat munkáját, tud talán annyit hozzátenni és segíteni, hogy ez az irány folytatódjon. Van programjuk. Erről érintőlegesen az egyik óvodában a tegnapi napon említést tettek. Nekik nagyon fontos, hogy azok a közegek is bejöjjenek ebbe a csapatmunkába, akiket ő valamiért nem nagyon látott. Ennek biztos megvan az oka, és majd egyszer biztos meg is fogja tudni. Nemcsak két nemzetiségi iskola, hanem négy nemzetiségi oktatást folytató óvoda is működik a kerületben. Azért néz jobbra-balra, mert a mai nap előtt már beszéltek az elképzelésekről. Egy olyan felépítésben tudnak ők segíteni, ami egyrészt a két iskola utánpótlását segítheti óvodai szintről. Ehhez szükség van az iskolák aktív közreműködésére és az óvodákban való többszöri megjelenésre. Az óvodák szülőkhöz való eljutására. Úgy érzi, hogy van még mit tenniük elsősorban az óvodákra tekintve, mivel az iskolákban ott vannak, ezért ott nem lehet kérdés. Pont Leskó Krisztinával beszéltek olyan új lehetőségekről, amelyek a német nyelvoktatáshoz kötődnek. Legyen az nyári tábor vagy bármilyen más olyan forma, ami szintén tudja gazdagítani ezt a nemzetiségi közösségi életet. Szintén a feladatuk kell, hogy legyen és ebbe az irányba is el kell indulniuk. Talán nem titok, hogy a nagy Önkormányzat vezetésének is vannak szándékai a német nyelvterületen történő kapcsolatépítésben. Ebben úgy véli, hogy nagyon jó és tökéletes együttműködést tud a német önkormányzat saját tapasztalatain, kapcsolatrendszerén keresztül biztosítani. Biztos benne, hogy ez is egy olyan új dolog lehet, ami felértékelheti a Képviselő-testület munkáját. Egy dolgot fontosnak tart elmondani. Illúziója senkinek ne legyen, hogy alapvetően itt a kerületben – a gyerekeket és felnőtteket is beleértve – több ezer ember, aki valamilyen módon kötődik a német nemzetiséghez, mindannyian német nemzetiségi elkötelezettek. A német kultúrához, múltához és kapcsolatrendszeréhez. Igenis tudomásul kell venni, hogy ebben a német nyelvoktatás erősen dominál, de ha német nyelvoktatáson keresztül és az ilyen érdeken keresztül be tudják vonni a nemzetiségi munkába őket, akkor azt gondolja, hogy mindenki nyerte lehet a programnak. A jelölést köszöni és elfogadja! Először Leskó Krisztina személyére érkezett javaslat. Ismerteti a határozati javaslatot: „A



*Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökének Leskó Krisztina képviselőt megválasztja.*” Módosító indítvány, kiegészítő határozati javaslat nem érkezett, senki sem indítványozott titkos szavazást. Határozathozatal következik.

**83/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat**

*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 1 igen, 2 nem és 1 tartózkodó szavazattal a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökének Leskó Krisztina képviselőt nem választotta meg.*

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** a második jelölt ő. Ismerteti a határozati javaslatot: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökének Dr. Sági Zoltán képviselőt megválasztja.*” Módosító indítvány, kiegészítő határozati javaslat nem érkezett, senki sem indítványozott titkos szavazást. Határozathozatal következik.

**84/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat**

*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2 igen, 2 nem és 0 tartózkodó szavazattal a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökének Dr. Sági Zoltán képviselőt nem választotta meg.*

**Kohut Gyula:** jelzi, hogy a javaslatokat nem fogadták el.

**dr. Márk-Szabó Nikolett:** nincsen többség.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** legalább három fő igen szavazatára lett volna szükség, így nem sikerült elnököt választani. További teendők?

**Kohut Gyula:** a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 88. § (2) bekezdése értelmében az alakuló ülés akkor tekinthető megtartottnak, ha a tisztségviselők, de legalább az elnök megválasztására sor került.

**dr. Márk-Szabó Nikolett:** szünet elrendelését kéri, hogy egyeztetni tudjanak.

*12:25-kor Dr. Sági Zoltán korelnök szünetet rendel el. A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat 12:48-kor folytatja a munkáját.*

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** köszöni a türelmet. A szünet után folytatják a Német Nemzetiségi Önkormányzat alakuló testületi ülését. A korábbi szavazások nem vezettek eredményre, ezért a javaslata az, hogy a napirendi pontot zárják le. Ismerteti a határozati javaslatot: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat elfogadja a napirendi pont lezárását.*” Módosító indítvány, kiegészítő határozati javaslat nem érkezett, senki sem indítványozott titkos szavazást. Határozathozatal következik.

**85/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat**

*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta a napirendi pont lezárását.*

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** javaslata a következő. A napirendi pontot újra vegyék fel az elnök megválasztását döntéshozatal céljából, javaslatokat kérve, folytatva az alakuló ülést. Ismerteti a határozati javaslatot: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat elfogadja új napirendi pontként „az elnök megválasztása” című napirendi pont újrafelvételét.*” Módosító indítvány, kiegészítő határozati javaslat nem érkezett, senki sem indítványozott titkos szavazást. Határozathozatal következik.



**86/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat**

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta új napirendi pontként „az elnök megválasztása” című napirendi pont újrafelvételét.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** Megnyitja a napirendi pontot. Az előbbi módon ugyanúgy fel szeretné tenni a kérdéseket.

**Leskó Krisztina:** tartózkodik.

**Szabó Éva Réka:** továbbra is Dr. Sági Zoltánt javasolja elnöknek.

**Osváthné Szűcs Edina:** nincsen más javaslata.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** ismerteti a határozati javaslatot: „A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökének Dr. Sági Zoltán képviselőt megválasztja.” Módosító indítvány, kiegészítő határozati javaslat nem érkezett, senki sem indítványozott titkos szavazást. Határozathozatal következik.

**87/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat**

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 1 tartózkodó szavazattal a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökének Dr. Sági Zoltán képviselőt megválasztotta.

**Dr. Sági Zoltán korelnök:** a következő napirendi pont az alelnök megválasztása. A napirendi pont tárgyalását lezárja és mint elnök vezeti tovább az ülést.

**3. napirendi pont: Az elnökhelyettes megválasztása.**

**Dr. Sági Zoltán elnök:** Leskó Krisztina képviselőt javasolja a Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökhelyettesének. Elfogadja-e a jelölést.

**Leskó Krisztina:** elfogadja.

**Dr. Sági Zoltán elnök:** érdeklődik, hogy van-e további javaslat. Nincsen, ezért ismerteti a határozati javaslatot: „A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökhelyettesének Leskó Krisztina képviselőt megválasztja.” Módosító indítvány, kiegészítő határozati javaslat nem érkezett, senki sem indítványozott titkos szavazást. Határozathozatal következik.

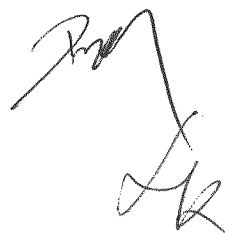
**88/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat**

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökhelyettesének Leskó Krisztina képviselőt megválasztotta.

**Dr. Sági Zoltán elnök:** a napirendi pont tárgyalását lezárja.

**4. napirendi pont: Tájékoztatás a vagyonyilatkozat-tételi kötelezettségről, a vagyonyilatkozatot kezelő 2 képviselő megválasztása.**

**Dr. Sági Zoltán elnök:** megadja a szót.



**Kohut Gyula:** a tájékoztató kiosztásra került. A vagyonyilatkozatok leadási határideje 2019. november 12. A nyomtatványok nála rendelkezésre állnak és kérhetőek. Dönteni kell a vagyonyilatkozatok nyilvántartásáért és esetleges ellenőrzésért felelős két képviselőről.

**Dr. Sági Zoltán elnök:** megbeszélték, hogy segíteni fognak ebben egymásnak és ha valamilyen kérdés van, akkor keresni fogják a szakemberek segítségét. Nyomtatványt mindannyian fognak kérni. A következő javaslatuk lenne. Szabó Éva Réka képviselőt és Osváthné Szűcs Edina képviselőt javasolja. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 103.§ alapján a nemzetiségi képviselők vagyonyilatkozatait Osváthné Szűcs Edina képviselő és Szabó Éva Réka képviselő tartja nyilván és ellenőrzi.*” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

#### **89/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat**

**A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 103.§ alapján a nemzetiségi képviselők vagyonyilatkozatait Osváthné Szűcs Edina képviselő és Szabó Éva Réka képviselő tartja nyilván és ellenőrzi.**

**Felelős: Osváthné Szűcs Edina képviselő, Szabó Éva Réka képviselő**

**Határidő: folyamatos**

**Dr. Sági Zoltán elnök:** a napirendi pont tárgyalását lezárja.

#### **5. napirendi pont: Tájékoztatás az Együttműködési Megállapodás 30 napon belüli felülvizsgálatáról és elfogadásának szükségességéről.**

**Dr. Sági Zoltán elnök:** átadja a szót a nemzetiségi referensnek.

**Kohut Gyula:** szintén kiosztásra került egy tájékoztató. Az Együttműködési megállapodást és a Szervezeti és Működési Szabályzatot felül kell vizsgálni. Az lenne a tiszteletteljes kérésük, hogy 30 napon belül testületi ülésen döntsenek majd a felülvizsgált Együttműködési megállapodásról, illetve a Szervezeti és Működési Szabályzatról. Nem kötelező határozatot hozni, tájékoztató napirendi pontról van szó.

**Dr. Sági Zoltán elnök:** köszönik a tájékoztatást. Szorgalmas képviselőtársai vannak és felkészültséget tanúsítanak, úgyhogy tudják ők is, hogy ez a kötelezettség határidőn belül terhel mindenkit. A le nem adás esetén pedig annak jogkövetkezménye van, tehát igyekezzenek betartani az időt. Az Együttműködési megállapodás felülvizsgálatában természetesen vannak már most észrevételeik a korábbiakhoz képest. Ezzel kapcsolatban majd segítenek, hogy a nagy Önkormányzat részéről kivel kell majd egyeztetni. A Szervezeti és Működési Szabályzat kapcsán mivel részese volt a jelenlegi átirásának, ezért sok módosítás értelmét nem látja, de át fogják beszélni és nézni. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Mivel más észrevétel, hozzászólás nincsen a tájékoztató napirendi pont kapcsán, ezért a napirendi pont tárgyalását lezárja.

*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a napirendi pont kapcsán határozatot nem hozott!*

#### **6. napirendi pont: Döntés a tiszteletdíjakról és illetményekről.**

**Dr. Sági Zoltán elnök:** a napirendi pont kapcsán elmondja, hogy tájékoztattak a pénzügyön. Megkapták a részletes gazdasági listát. Látják a törvény által meghatározott és maximált összegeket, illetve járadékait. Több dologban elvi szinten döntöttek. Az egyik, hogy az elnök nem fog élni a törvényben meghatározott lehetőségével, vagyis a 77.300.-Ft-tal, hanem annak majdnem felével. Az elnök személye kapcsán bruttó 44.500.-Ft-ra tesz javaslatot. A képviselőknél maximum a 30%-a lehet. A döntés a költségvetési évre lenne



érvényes és a következő évi tiszteletdíjakat a számok függvényében határoznák meg. A lehetőséggel – hogy például BKV-bérletet igényeljenek és fizessenek – nem kíván egyikük sem élni. Szabó Éva Réka jelezte, hogy nem kíván tiszteletdíjat igénybe venni ebben az évben. Megadja a szót.

**Kohut Gyula:** jelzi, hogy nyilatkozni kell a jegyzőkönyv számára.

**Szabó Éva Réka:** ebben az évben nem szeretne élni a tiszteletdíj lehetőségével és nem kíván tiszteletdíjat felvenni.

**Dr. Sági Zoltán elnök:** ismerteti a határozati javaslatot: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete tudomásul veszi, hogy Szabó Éva Réka képviselő nem kíván tiszteletdíjat felvenni a 2019. évben.*” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

#### 90/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal tudomásul vette, hogy Szabó Éva Réka képviselő nem kíván tiszteletdíjat felvenni a 2019. évben.

**Felelős:** Dr. Sági Zoltán elnök

**Határidő:** folyamatos

**Dr. Sági Zoltán elnök:** az elnökhelyettes tiszteletdíja a törvény szerint az elnök tiszteletdíját nem érheti el, vagyis annál legalább 1.-Ft-tal kevesebbnek kell lennie. Akár 44.000.-Ft is lehet, amelyet 17,5%-os járulék terhel még, ami hozzáadandó és a költségvetést ez az összeg még terheli. Mít javasolnak?

**Szabó Éva Réka:** a korábbi elnökhelyettesnek kicsivel volt az elnök alatt.

**Dr. Sági Zoltán elnök:** igen, 2.000.-Ft különbség volt az elnök és az elnökhelyettes között. Bruttó 40.000.-Ft havonta elfogadható.

**Leskó Krisztina elnökhelyettes:** igen.

**Dr. Sági Zoltán elnök:** először az elnök tiszteletdíját tenné fel szavazásra. Ismerteti a határozati javaslatot: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2019. november 1-től az elnök tiszteletdíját bruttó 44.500.-Ft/hó összegben állapítja meg. Felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.*” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

#### 91/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal 2019. november 1-től az elnök tiszteletdíját bruttó 44.500.-Ft/hó összegben állapítja meg.

**Felelős:** Dr. Sági Zoltán elnök

**Határidő:** folyamatos

**Dr. Sági Zoltán elnök:** az elnökhelyettes részére bruttó 40.000.-Ft-ot javasol. Ismerteti a határozati javaslatot: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2019. november 1-től az elnökhelyettes tiszteletdíját bruttó 40.000.-Ft/hó összegben állapítja meg. Felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.*” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.





**92/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat**

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal 2019. november 1-től az elnökhelyettes tiszteletdíját bruttó 40.000.-Ft/hó összegben állapítja meg.

**Felelős: Dr. Sági Zoltán elnök**

**Határidő: folyamatos**

**Dr. Sági Zoltán elnök:** a képviselő esetében – Szabó Éva Réka képviselő kivételével – az elnök tiszteletdíjának 30%-át javasolja, ami bruttó 13.350.-Ft. Ismerteti a határozati javaslatot: „A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2019. november 1-től a képviselő tiszteletdíját bruttó 13.350.-Ft/hó összegben állapítja meg. Felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

**93/2019. (X. 25.) sz. NNÖ-határozat**

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal 2019. november 1-től a képviselő tiszteletdíját bruttó 13.350.-Ft/hó összegben állapítja meg.

**Felelős: Dr. Sági Zoltán elnök**

**Határidő: folyamatos**

**Dr. Sági Zoltán elnök:** a képviselők tiszteletdíját így megszavazták, de korábban Szabó Éva Réka lemondott erről, tehát egy fő, Osváthné Szücs Edina részére történik majd képviselői tiszteletdíj kifizetése. Más járandóságot nem terveztek és igényeltek. A napirendi pont tárgyalását lezárja.

**7. napirendi pont: Egyebek.**

**Dr. Sági Zoltán elnök:** szeretne gratulálni Lelkes Gáborné asszonynak a fővárosi önkormányzat, illetve az Országos Német Önkormányzat tagjainak közé történő bejutásához. Utóbbi esetben bizottsági feladatot is kapni fog. Nem kis feladatot kap-vállalt. Bátorították, hogy ezeket a feladatokat vállalja el, hiszen az a kerületnek csak jó lehet, ha közel forráshoz olyan kapcsolatuk-képviselőjük van, aki megfelelően tudja ennek a kerületi nemzetiségi közösségnek az érdekeit képviselni. Bízik benne, hogy ez a korábbi szándék és akarat meg fog valósulni. Ez a fajta kapcsolat a kerület érdekében igenis kamatozó lesz. Még egyszer gratulál képviselő asszonynak és megköszöni mindenkinek, aki a szavazás során ebben őt támogatta, hogy ez az eredmény megszülessen. Köszönetet szeretne mondani a jegyző asszony képviselőjén keresztül a Helyi Választási Iroda munkatársainak, akik mind a jelölő szervezet, mind a képviselők megszavazásában történő munkáját abszolút tökéletesen segítették. Úgy gondolja, hogy egy kiváló együttműködés és munka kapcsán nem is lehet mást mondani, hogy ennek így kell történnie és még egyszer köszönik. A tolmácsolást pedig nekik, hogy ha jegyző asszonyon keresztül ők megkapják kint a Városház utcában. Érdeklődik, hogy van-e észrevétel. Megadja a szót.

**Kohut Gyula:** szintén kiosztásra került két darab tájékoztató. Az egyik a köztartozásmentes adózói adatbázisról szól, hiszen a nemzetiségi képviselő a megválasztásától számított harminc napon belül köteles kérni a felvételét a köztartozásmentes adózói adatbázisba. A tájékoztató tartalmaz egy útmutatót is, amit érdemes áttekinteni. A másik tájékoztató az összeférhetlenségről szól, hiszen a nemzetiségi törvény nevesíti olyan eseteket, amikor valaki nem lehet nemzetiségi képviselő. Ezt is tekintsek át.

**Dr. Sági Zoltán elnök:** neki lenne kérése a Polgármesteri Hivatal felé. Több nagy rendezvény áll előtük a következő hetekben. Itt van korábbi elnök úr, aki az elnöki átadás-átvételben érintett. Az a kérése, hogy a lehető leghamarabb történjen meg az elnöki átadás-átvétel. Az elnöknek joga van szót adnia a jelen lévőknek, ezért érdeklődik, hogy van-e valakinek hozzászólása. Megadja a szót.

**Somody László:** jó és eredményes munkát kíván a nemzetiségi önkormányzatnak!



**Dr. Sági Zoltán elnök:** köszönik képviselő úr hozzászólását. Jelöl szervezet elnöke kér szót, megadja.

**Nagy András:** gratulál a megválasztott és most már megalakult Képviselő-testületnek. Tényleg a mindenféle nehézségek és problémák közepette azért csak sikerült megoldani ezt a nagyon nem könnyű feladatot. Jó munkát!

**Dr. Sági Zoltán elnök:** köszöni NPE elnökének szavait. További hozzászólás hiányában lezárja a napirendi pontot és 13:07-kor megköszöni a jelenlétet, mindenkinek jó pihenést kíván, és az alakuló ülést berekeszti.

*K. m. f.*

*Kisbó Katalin*  
jegyzőkönyv-hitelesítő

*[Signature]*  
elnök

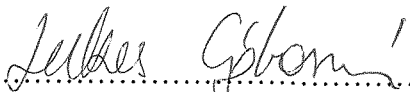
BUDAPEST FŐVÁROS XVIII. KERÜLETI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT  
KÉPVISELŐ-TESTÜLETE RÉSZÉRE  
1184 BUDAPEST, ÜLLŐI ÚT 400.

Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc- Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal		
IKT.DÁT.: 2019 OKT. 28		
IKT.SZÁM: 38/21-17/2019	MELL. DB.	
ELŐADÓ: K. Gy.	ELŐSZÁM:	IRAT: H. ea.

**LEMONDÓ NYILATKOZAT**

Alulírott Lelkes Gáborné, született: Ábele Hajnalka (1188 Budapest, Zrínyi utca 44/b szám alatti lakos) kijelentem, hogy jelen nyilatkozat aláírásával a Budapest XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzati mandátumomról a mai napon lemondok.

Dátum: 2019. október 25.

  
.....  
aláírás



## TÁJÉKOZTATÓ

### a XVIII. kerületi nemzetiségi önkormányzatok képviselőinek vagyonyilatkozat-tételi kötelezettségéről

#### Tisztelt Nemzetiségi Képviselő!

Tájékoztatom, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (Továbbiakban: Nek. tv.) vagyonyilatkozat tételi kötelezettséget ír elő a XVIII. kerületi nemzetiségi önkormányzatok képviselői részére az alábbiak szerint:

*„103. § (1) A nemzetiségi önkormányzati képviselő a megválasztásától számított harminc napon belül, majd ezt követően minden év január 31-ig a 2. melléklet szerinti vagyonyilatkozatot köteles tenni. A képviselő saját vagyonyilatkozatához csatolni köteles a vele közös háztartásban élő házastársának vagy élettársának, valamint gyermekének az e törvény melléklete szerinti vagyonyilatkozatát.*

*(2) A vagyonyilatkozat tételének elmulasztása esetén - annak benyújtásáig - a képviselő nem gyakorolhatja képviselői jogait, és nem részesülhet tiszteletdíjban, természetbeni juttatásban, költségtérítésben.*

*(3) A vagyonyilatkozatot a szervezeti és működési szabályzatban erre kijelölt bizottság, vagy legalább két képviselő tartja nyilván és ellenőrzi. A képviselő vagyonyilatkozata - az ellenőrzéshez szolgáltatott azonosító adatok kivételével - nyilvános. A képviselő hozzátartozójának nyilatkozata nem nyilvános, abba csak az ellenőrző bizottság tagjai tekinthetnek be az ellenőrzés céljából.*

*(4) A vagyonyilatkozattal kapcsolatos eljárást a vagyonyilatkozat ellenőrzésére kijelölt bizottságnál vagy a kijelölt képviselőknél bárki írásban kezdeményezheti. Az eljárás eredményéről a bizottság vagy a kijelölt képviselők a soron következő ülésén tájékoztatják a képviselő-testületet, közgyűlést.*

*(5) A vagyonyilatkozattal kapcsolatos eljárás során felhívásra a képviselő köteles a saját, illetve hozzátartozója vagyonyilatkozatával feltüntetett adatokra vonatkozó azonosító adatokat haladéktalanul írásban bejelenteni. Az azonosító adatokat csak a bizottság tagjai ismerhetik meg, azokat az eljárás lezárását követő nyolc napon belül törölni kell.*

*(6) A nemzetiségi önkormányzat hatásköréből nem ruházható át a vagyonyilatkozati eljárással kapcsolatos döntés.*

*(7) A nemzetiségi önkormányzat a vagyonyilatkozattal kapcsolatos eljárást zárt ülés keretében tárgyalja meg.”*

A Nek. tv. 103. § (1) értelmében a vagyonyilatkozatok leadási határideje: **2019. november 12.**


Továbbá felhívom a figyelmét, hogy az alakuló ülésen kötelesek megválasztani azt a két nemzetiségi képviselőt, akik a vagyonyilatkozatokat nyilvántartják és esetlegesen ellenőrzik.

A vagyonyilatkozatok tárolásáért a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal Testületi és Ügyviteli Irodájának nemzetiségi referense felel.

A tájékoztató mellékletét képezi a Nek. tv. 2. számú mellékletében szereplő vagyonyilatkozat minta, ami alapján köteles elkészíteni a vagyonyilatkozatát a korábban szereplő határidőig, vagyis 2019. november 12-ig.

Budapest, 2019. október 25.

Tisztelettel:

  
Kohut Gyula  
nemzetiségi és szervezési referens



**Vagyon-, jövedelem- és gazdasági érdekeltségi nyilatkozat a nemzetiségi önkormányzati képviselő (elnök, elnökhelyettes), valamint a vele közös háztartásban élő házastársa vagy élettársa és gyermeke számára**

A nyilatkozatot adó személye

1. A nyilatkozatot adó:

- a) nemzetiségi önkormányzati képviselő, elnök, elnökhelyettes (a továbbiakban együtt: képviselő)
- b) a képviselővel közös háztartásban élő házas- vagy élettárs (a továbbiakban: házas-/élettárs)
- c) a képviselővel közös háztartásban élő gyermek (a továbbiakban: gyermek)

2. A képviselő neve:.....

3. A házas-/élettárs neve:.....

4. A gyermek neve:.....

**A. Rész**

**VAGYONI NYILATKOZAT**

**I. Ingatlanok**

1. a) A település neve, ahol az ingatlan fekszik (Budapesten kerület is): .....

b) Az ingatlan területnagysága: .....

c) Művelési ága (vagy a művelés alól kivett terület elnevezése): .....

d) Az épület fő rendeltetés szerinti jellege (lakóház, üdülő, gazdasági épület stb.), az épület alapterülete: .....

e) Az ingatlan jogi jellege (társasház, szövetkezeti ház, műemlék, bányatelek stb.): .....

f) A nyilatkozó jogállása (tulajdonos, bérlő stb.): .....

g) Közös tulajdon esetén a tulajdoni hányad mértéke: .....

h) A szerzés jogcíme, ideje (a jogviszony kezdete): .....

2. a) A település neve, ahol az ingatlan fekszik (Budapesten kerület is): .....

b) Az ingatlan területnagysága: .....

c) Művelési ága (vagy a művelés alól kivett terület elnevezése): .....

d) Az épület fő rendeltetés szerinti jellege (lakóház, üdülő, gazdasági épület stb.), az épület alapterülete: .....

e) Az ingatlan jogi jellege (társasház, szövetkezeti ház, műemlék, bányatelek stb.): .....

f) A nyilatkozó jogállása (tulajdonos, bérlő stb.): .....

g) Közös tulajdon esetén a tulajdoni hányad mértéke: .....

- h) A szerzés jogcíme, ideje (a jogviszony kezdete): .....
3. a) A település neve, ahol az ingatlan fekszik (Budapesten kerület is): .....
- b) Az ingatlan területnagysága: .....
- c) Művelési ága (vagy a művelés alól kivett terület elnevezése): .....
- d) Az épület fő rendeltetés szerinti jellege (lakóház, üdülő, gazdasági épület stb.), az épület alapterülete: .....
- e) Az ingatlan jogi jellege (társasház, szövetkezeti ház, műemlék, bányatelek stb.): .....
- f) A nyilatkozó jogállása (tulajdonos, bérlő stb.): .....
- g) Közös tulajdon esetén a tulajdoni hányad mértéke: .....
- h) A szerzés jogcíme, ideje (a jogviszony kezdete): .....
4. a) A település neve, ahol az ingatlan fekszik (Budapesten kerület is): .....
- b) Az ingatlan területnagysága: .....
- c) Művelési ága (vagy a művelés alól kivett terület elnevezése): .....
- d) Az épület fő rendeltetés szerinti jellege (lakóház, üdülő, gazdasági épület stb.), az épület alapterülete: .....
- e) Az ingatlan jogi jellege (társasház, szövetkezeti ház, műemlék, bányatelek stb.): .....
- f) A nyilatkozó jogállása (tulajdonos, bérlő stb.): .....
- g) Közös tulajdon esetén a tulajdoni hányad mértéke: .....
- h) A szerzés jogcíme, ideje (a jogviszony kezdete): .....

## II. Nagy értékű ingóságok

### 1. Gépjárművek:

- a) személygépkocsi: ..... típus  
a szerzés ideje, jogcíme: ..... típus  
a szerzés ideje, jogcíme: ..... típus  
a szerzés ideje, jogcíme: ..... típus
- b) tehergépjármű, autóbusz: ..... típus  
a szerzés ideje, jogcíme: ..... típus  
a szerzés ideje, jogcíme: ..... típus  
a szerzés ideje, jogcíme: ..... típus
- c) motorkerékpár: ..... típus  
a szerzés ideje, jogcíme: ..... típus  
a szerzés ideje, jogcíme: ..... típus

a szerzés ideje, jogcíme: ..... típus

2. Vízi vagy légi jármű:

a) jellege: .....

típusa: .....

a szerzés ideje, jogcíme: .....

b) jellege: .....

típusa: .....

a szerzés ideje, jogcíme: .....

3. Védett műalkotás, védett gyűjtemény:

a) egyedi alkotások: .....megnevezés.....db

a szerzés ideje, jogcíme: .....megnevezés.....db

a szerzés ideje, jogcíme: .....megnevezés.....db

a szerzés ideje, jogcíme: .....

b) gyűjtemény: .....megnevezés.....db

a szerzés ideje, jogcíme: .....megnevezés.....db

a szerzés ideje, jogcíme: .....megnevezés.....db

a szerzés ideje, jogcíme: .....

4. Egyéb, darabonként vagy készletenként (gyűjteményenként) a mindenkori képviselői alapidj hathavi összegét meghaladó értékű ingóság:

a) megnevezés:.....

a szerzés ideje, jogcíme: .....

b) megnevezés:.....

a szerzés ideje, jogcíme:.....

c) megnevezés:.....

a szerzés ideje, jogcíme:.....

d) megnevezés:.....

a szerzés ideje, jogcíme:.....

e) megnevezés:.....

a szerzés ideje, jogcíme:.....

5. Értékpapírban elhelyezett megtakarítás vagy egyéb befektetés (részvény, kötvény, részjegy, nagy értékű biztosítás stb.):

megnevezés: .....



névérték, biztosítási összeg: .....

megnevezés: .....

névérték, biztosítási összeg: .....

megnevezés: .....

névérték, biztosítási összeg: .....

megnevezés: .....

névérték, biztosítási összeg: .....

megnevezés: .....

névérték, biztosítási összeg: .....

6. Takarékbetétben elhelyezett megtakarítás: .....Ft

7. A mindenkori képviselői alapidő hathavi összegét meghaladó készpénz: .....Ft

8. Az összességében a mindenkori képviselői alapidő hathavi összegét meghaladó pénzügyi számlakövetelés vagy más, szerződés alapján fennálló pénzügyi követelés:

a) pénzügyi számlakövetelés:

forintban: .....

devizában (forintértéken): .....

b) más szerződés alapján fennálló pénzügyi követelés összege: .....Ft

9. Más, jelentősebb értékű vagyontárgyak, ha azok együttes értéke a közszolgálati tisztviselőkről szóló törvény szerinti illetményalap hathavi összegét meghaladja:

megnevezés: .....

megnevezés: .....

megnevezés: .....

megnevezés: .....

megnevezés: .....

### III. Tartozások

Ebben a rovatban kérjük feltüntetni a köztartozás címén, valamint a pénzügyi intézettel vagy magánszemélyekkel szemben esetlegesen fennálló tartozásait

1. Köztartozás (adó, vám, illeték, tb-járulék stb.): .....forint

2. Pénzügyi intézettel szembeni tartozás (hitel, kölcsön stb.): .....forint

3. Magánszemélyekkel szembeni tartozás: .....forint

**IV. Egyéb közlendők**

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**B. Rész**

**JÖVEDELEMNYILATKOZAT**

(a képviselői tiszteletdíjon kívüli adóköteles jövedelmek)

1. Foglalkozása: .....

Munkahelye: .....

Szünetelteti-e foglalkozását:                      igen                      nem

Foglalkozásából származó havi adóköteles (bruttó) jövedelme: .....Ft

2. Az 1. pontban írt foglalkozásán kívüli, valamennyi olyan tevékenysége, amelyből adóköteles jövedelme származik:

a) A tevékenység megnevezése: .....

b) A kifizető személye (kivéve a jogszabályon alapuló titoktartási kötelezettség alá eső tevékenységek): .....

c) A jövedelem rendszeressége (havi, egyéb rendszerességű, eseti vagy időszakos): .....

d) A jövedelem (bruttó) összege: .....Ft

a) A tevékenység megnevezése: .....

b) A kifizető személye (kivéve a jogszabályon alapuló titoktartási kötelezettség alá eső tevékenységek): .....

c) A jövedelem rendszeressége (havi, egyéb rendszerességű, eseti vagy időszakos): .....

d) A jövedelem (bruttó) összege: .....Ft

a) A tevékenység megnevezése: .....

b) A kifizető személye (kivéve a jogszabályon alapuló titoktartási kötelezettség alá eső tevékenységek): .....

c) A jövedelem rendszeressége (havi, egyéb rendszerességű, eseti vagy időszakos): .....

d) A jövedelem (bruttó) összege: .....Ft

### C. Rész

#### GAZDASÁGI ÉRDEKELTSÉGI NYILATKOZAT

Gazdasági társaságban fennálló tisztsége vagy érdekeltsége:

I.

1. Gazdasági társaság neve: .....
2. Gazdasági társaság formája: .....
3. Az érdekeltség formája (tulajdonos, részvényes, bt. esetén beltag/kültag stb.): .....
4. A tulajdoni érdekeltség keletkezésekor aránya: .....%
5. A tulajdoni érdekeltség jelenlegi aránya: .....%
6. A gazdasági társaságban viselt tisztsége: .....

II.

1. Gazdasági társaság neve: .....
2. Gazdasági társaság formája: .....
3. Az érdekeltség formája (tulajdonos, részvényes, bt. esetén beltag/kültag stb.): .....
4. A tulajdoni érdekeltség keletkezésekor aránya: .....%
5. A tulajdoni érdekeltség jelenlegi aránya: .....%
6. A gazdasági társaságban viselt tisztsége: .....

III.

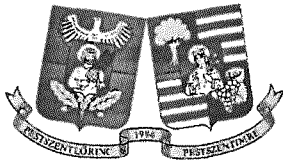
1. Gazdasági társaság neve: .....
2. Gazdasági társaság formája: .....
3. Az érdekeltség formája (tulajdonos, részvényes, bt. esetén beltag/kültag stb.): .....
4. A tulajdoni érdekeltség keletkezésekor aránya: .....%
5. A tulajdoni érdekeltség jelenlegi aránya: .....%
6. A gazdasági társaságban viselt tisztsége: .....

IV.

1. Gazdasági társaság neve: .....
2. Gazdasági társaság formája: .....
3. Az érdekeltség formája (tulajdonos, részvényes, bt. esetén beltag/kültag stb.): .....
4. A tulajdoni érdekeltség keletkezésekor aránya: .....%
5. A tulajdoni érdekeltség jelenlegi aránya: .....%
6. A gazdasági társaságban viselt tisztsége: .....

V.

1. Gazdasági társaság neve: .....
2. Gazdasági társaság formája: .....
3. Az érdekeltség formája (tulajdonos, részvényes, bt. esetén beltag/kültag stb.): .....
4. A tulajdoni érdekeltség keletkezésekor aránya: .....%
5. A tulajdoni érdekeltség jelenlegi aránya: .....%
6. A gazdasági társaságban viselt tisztsége: .....



## TÁJÉKOZTATÓ AZ EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS, ILLETVE A SZERVEZETI ÉS MŰKÖDÉSI SZABÁLY FELÜLVIZSGÁLATÁRÓL

**Tisztelt Nemzetiségi Képviselő!**

A nemzetiségi önkormányzat és a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre Önkormányzata között létrejött együttműködési megállapodás a 2019. évben is felülvizsgálatra került.

A 2019. október 13. napján tartott választás eredményeképp a nemzetiségi önkormányzat új képviselő-testülete megalakult. A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény az együttműködési megállapodások, illetve a szervezeti és működési szabályzat tekintetében a következőket rögzíti:

*„80. § (1) A települési önkormányzat, illetve az a hivatal, amelyik a helyi nemzetiségi önkormányzat székhelye szerinti helyi önkormányzat önkormányzati hivatali feladatát ellátja, biztosítja a helyi nemzetiségi önkormányzat részére az önkormányzati működés személyi és tárgyi feltételeit, szakmai segítséget nyújt, továbbá gondoskodik a működéssel kapcsolatos gazdálkodási és adminisztratív végrehajtási feladatok ellátásáról.*

(...)

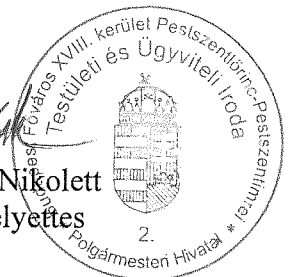
*(2) Az (1) bekezdés szerinti kötelezettségének teljesítése érdekében a helyi önkormányzat harminc napon belül biztosítja a rendeltetésszerű helyiséghasználatot. A települési önkormányzat a települési nemzetiségi önkormányzattal, a területi önkormányzat a területi nemzetiségi önkormányzattal a helyiséghasználatra, a további feltételek biztosítására és a feladatok ellátására vonatkozóan megállapodást köt. A megállapodást minden év január 31. napjáig, általános vagy időközi választás esetén az alakuló ülést követő harminc napon belül felül kell vizsgálni. A helyi önkormányzat és a nemzetiségi önkormányzat szervezeti és működési szabályzatában rögzíti a megállapodás szerinti működési feltételeket, a megállapodás megkötését, módosítását követő harminc napon belül.*

Fentiek alapján szükséges az alakuló ülést követően 30 napon belüli időpontra új képviselő-testületi ülést összehívni, melyen megtárgyalásra és elfogadásra kerül a felülvizsgált együttműködési megállapodás és a szervezeti és működési szabályzat.

Budapest, 2019. október 25.

Tisztelettel:

dr. Márk-Szabó Nikolett  
irodavezető-helyettes





## TÁJÉKOZTATÓ

### a XVIII. kerületi nemzetiségi önkormányzatok képviselőinek összeférhetetlenségéről

**Tisztelt Nemzetiségi Képviselő!**

Tájékoztatom, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (Továbbiakban: Nek. tv.) 106. § (1) és (9) értelmében: „(1) Nem lehet a helyi nemzetiségi önkormányzat elnöke a köztársasági elnök, az Alkotmánybíróság tagja, az alapvető jogok biztosa és helyettese, az Állami Számvevőszék elnöke, alelnöke és számvevője, állami vezető, központi államigazgatási szerv kormánytisztviselője, a Magyar Nemzeti Bank elnöke, alelnöke, a Pénzügyi Békéltető Testület elnöke és a pénzügyi békéltető testületi tag, továbbá a Magyar Nemzeti Bank fizetési, elszámolási, és értékpapír-elszámolási rendszerek felügyezésével, a makroprudenciális politika kialakításával, a szanálási hatósági feladatok ellátásával és a pénzügyi közvetítő rendszer felügyeletével kapcsolatos feladatköréhez kapcsolódó feladatot ellátó alkalmazottja, a fővárosi és megyei kormányhivatal vezető kormány megbízott, a területi vagy helyi államigazgatási szervnek az a kormánytisztviselője, állami tisztviselője, akinek feladatkörébe az adott települési, területi nemzetiségi önkormányzatot érintő ügyek tartoznak, és illetékessége a helyi nemzetiségi önkormányzatra kiterjed, a területileg illetékes helyi önkormányzat jegyzője, főjegyzője, polgármesteri vagy közös önkormányzati hivatalának köztisztviselője, bíró, ügyész, közjegyző, bírósági végrehajtó, a Magyar Honvédség és a rendvédelmi szervek, valamint a Nemzeti Adó- és Vámhivatal hivatásos állományú tagja, a területileg illetékes területfejlesztési tanács munkaszervezetének tagja, az, aki ugyanannál a helyi nemzetiségi önkormányzatnál a helyi nemzetiségi önkormányzat által létesített vagy fenntartott intézmény, gazdasági társaság vezetője, vezető tisztségviselője.”

(...)

(9) Az összeférhetetlenségre vonatkozó rendelkezéseket az elnökhelyettesre és a nemzetiségi önkormányzati képviselőre is alkalmazni kell azzal, hogy nemzetiségi önkormányzati képviselő lehet az is, aki ugyanannál a nemzetiségi önkormányzatnál a nemzetiségi önkormányzat által létesített vagy fenntartott intézmény vezetője.”

**Kérem, hogy vizsgálja meg az Önnel szemben esetlegesen valamely összeférhetetlenségi ok fennállásának lehetőségét.** Amennyiben az összeférhetetlenség áll fenn Önnel szemben, úgy a Nek. tv. 106.§ (4) bekezdése értelmében az összeférhetetlenségi okot a megválasztásától, illetve az összeférhetetlenségi ok felmerülésétől számított harminc napon belül köteles megszüntetni.

Továbbá felhívom a figyelmét, hogy a Nek. tv. 102. § (1) c) pontja alapján a nemzetiségi önkormányzati képviselő megbízatása megszűnik, ha összeférhetetlenségi ok áll fenn és a Képviselő-testület határozattal kimondja az összeférhetetlenséget.

Budapest, 2019. október 25.

Tisztelettel:

Kohut Gyula  
nemzetiségi és szervezési referens





## TÁJÉKOZTATÓ

### a XVIII. kerületi nemzetiségi önkormányzatok képviselőinek köztartozásmentes adózói adatbázisba történő felvételéről

Tisztelt Nemzetiségi Képviselő!

Tájékoztatom, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (Továbbiakban: Nek. tv.) 107. § (3) szerint:

*„107. § (3) A nemzetiségi önkormányzati képviselő megválasztásától számított harminc napon belül köteles kérelmezni felvételét az adózás rendjéről szóló törvényben meghatározott köztartozásmentes adózói adatbázisba (a továbbiakban: adatbázis). A nemzetiségi önkormányzati képviselő az adatbázisba történő felvételére irányuló kérelme benyújtásának hónapját követő hónap utolsó napjáig köteles a képviselő-testületnél, közgyűlésnél igazolni az adatbázisba való felvételének megtörténtét. Amennyiben az állami adóhatóság az adatbázisba történő felvételt követően megállapítja, hogy az önkormányzati képviselő az adatbázisba történő felvétel feltételeinek nem felel meg, az adatbázisból törli, amelyről írásban értesíti a képviselő-testületet, közgyűlést és a fővárosi és megyei kormányhivatalt.”*


A Nek. tv. 107. § (3) értelmében a köztartozásmentes adózói adatbázisba történő felvétel kérésének határideje: **2019. november 12.**

Továbbá felhívom a figyelmét, hogy a 107. § (1) a) pontja értelmében méltatlanság miatt a nemzetiségi önkormányzat Képviselő-testülete megszünteti annak a nemzetiségi önkormányzati képviselőnek a megbízását „akinek az állammal szemben - a lehetséges jogorvoslati eljárások kimerítését követően - köztartozása áll fenn, és azt az erről szóló értesítés kézhezvételétől számított hatvan napon belül - részletfizetés vagy fizetési halasztás esetén az ezt engedélyező határozat rendelkezéseinek megfelelően - nem rendezi.”

A tájékoztató mellékletét képezi a Nemzeti Adó- és Vámhivatal gyakorlati útmutatója a köztartozásmentes adózói adatbázisba történő felvétel eljárása kapcsán.

Budapest, 2019. október 25.

Tisztelettel:

  
Kohut Gyula  
nemzetiségi és szervezési referens





ESKÜ

„Én

**Dr. Sági Zoltán**

mint a nemzetiségek jogairól szóló törvény szerinti német nemzetiségi közösség tagja, esküszöm, hogy képviselői tisztségem ellátása során nemzetiségi közösségemhez hű leszek, az Alaptörvényt és a jogszabályokat megtartom, a tudomásomra jutott titkot megőrzöm, munkámat választóim akaratahoz híven, lelkiismeretesen végzem, minden igyekezettel a német nemzetiség érdekeit képviselem, ennek során anyanyelvünk, hagyományaink, kultúránk megőrzésén és fejlesztésén fogok fáradozni.

Isten engem úgy segítjen!”

Budapest, 2019 októbere

Eskütevő  
Budapest Főváros XVIII. kerületi  
Német Nemzetiségi Önkormányzat  
képviselője



MEGBÍZÓLEVÉL



A TELEPÜLÉSI NEMZETISÉGI KÉPVISELŐK  
2019. OKTÓBER 13. NAPJÁN  
MEGTARTOTT VÁLASZTÁSÁN

**DR. SÁGI ZOLTÁN**  
URAT  
NÉMET

NEMZETISÉGI KÉPVISELŐNEK  
MEGVÁLASZTOTTÁK.

HELYI VÁLASZTÁSI BIZOTTSÁG  
ELNÖKE

Budapest, 2019. október







ESKÜ

„Én

**Leskó Krisztina**

mint a nemzetiségek jogairól szóló törvény szerinti német nemzetiségi közösség tagja, esküszöm, hogy képviselői tisztségem ellátása során nemzetiségi közösségemhez hű leszek, az Alaptörvényt és a jogszabályokat megtartom, a tudomásomra jutott titkot megőrzöm, munkámat választóim akaratához híven, lelkiismeretesen végzem, minden igyekezetemmel a német nemzetiség érdekeit képviselem, ennek során anyanyelvünk, hagyományaink, kultúránk megőrzésén és fejlesztésén fogok fáradozni.

Isten engem úgy segítjen!”

Budapest, 2019 októbere

Eskütevő  
Budapest Főváros XVIII. kerületi  
Német Nemzetiségi Önkormányzat  
képviselője

MEGBÍZÓLEVÉL



A TELEPÜLÉSI NEMZETISÉGI KÉPVISELŐK  
2019. OKTÓBER 13. NAPJÁN  
MEGTARTOTT VÁLASZTÁSÁN

**LESKÓ KRISZTINA**  
**ÚRHÖLGYET**  
**NÉMET**

NEMZETISÉGI KÉPVISELŐNEK  
MEGVÁLASZTOTTÁK.

HELYI VÁLASZTÁSI BIZOTTSÁG  
ELNÖKE

Budapest, 2019. október







ESKÜ

„Én

**Szabó Éva Réka**

mint a nemzetiségek jogairól szóló törvény szerinti német nemzetiségi közösség tagja, esküszöm, hogy képviselői tisztségem ellátása során nemzetiségi közösségemhez hű leszek, az Alaptörvényt és a jogszabályokat megtartom, a tudomásomra jutott titkot megőrzöm, munkámat választóim akaratához híven, lelkiismeretesen végzem, minden igyekezetemmel a német nemzetiség érdekeit képviselem, ennek során anyanyelvünk, hagyományaink, kultúránk megőrzésén és fejlesztésén fogok fáradozni.

Isten engem úgy segítjen!”

Budapest, 2019 októbere

*Szabó Éva*

Eskütevő  
Budapest Főváros XVIII. kerületi  
Német Nemzetiségi Önkormányzat  
képviselője

MEGBÍZÓLEVÉL



A TELEPÜLÉSI NEMZETISÉGI KÉPVISELŐK  
2019. OKTÓBER 13. NAPJÁN  
MEGTARTOTT VÁLASZTÁSÁN

**SZABÓ RÉKA ÉVA**  
**ÚRHÖLGYET**  
**NÉMET**

NEMZETISÉGI KÉPVISELŐNEK  
MEGVÁLASZTOTTÁK.

*[Handwritten signature]*

HELYI VÁLASZTÁSI BIZOTTSÁG  
ELNÖKE

Budapest, 2019. október





ESKÜ

„Én

**Osváthné Szűcs Edina**

mint a nemzetiségek jogairól szóló törvény szerinti német nemzetiségi közösség tagja, esküszöm, hogy képviselői tisztségem ellátása során nemzetiségi közösségemhez hű leszek, az Alaptörvényt és a jogszabályokat megtartom, a tudomásomra jutott titkot megőrzöm, munkámat választóim akaratahoz híven, lelkiismeretesen végzem, minden igyekezetemmel a német nemzetiség érdekeit képviselem, ennek során anyanyelvünk, hagyományaink, kultúránk megőrzésén és fejlesztésén fogok fáradozni.

Isten engem úgy segítjen!”

Budapest, 2019 októbere

Eskütevő  
Budapest Főváros XVIII. kerületi  
Német Nemzetiségi Önkormányzat  
képviselője



**MEGBÍZÓLEVÉL**

A TELEPÜLÉSI NEMZETISÉGI KÉPVISELŐK  
2019. OKTÓBER 13. NAPJÁN  
MEGTARTOTT VÁLASZTÁSÁN

**OSVÁTHNÉ SZÜCS EDINA**  
ÚRASSZONYT  
NÉMET

NEMZETISÉGI KÉPVISELŐNEK  
MEGVÁLASZTOTTÁK.

.....  
HELYI VÁLASZTÁSI BIZOTTSÁG  
ELNÖKE

Budapest, 2019. október

